Laissez-vous guider

Muni d'un audio-guide et d'un casque audio, vous découvrirez la tour et l'histoire des fortifications de Langres à votre rythme.

100 A la vue de ce logo, il vous suffit de taper le chiffre présenté pour obtenir le commentaire.

Séquence audio

Audio + Animations "lumière"

Audio + Ecran vidéo

Les bornes interactives se déclenchent en utilisant l'écran tactile situé devant celles-ci. Le commentaire se synchronise automatiquement.

C Pour "sortir" d'un commentaire, appuyer sur la touche C. Vous pouvez alors retaper un autre numéro.

Bonne visite.

Follow the guide !

With an audioguide and an earphone, discover the Navarre Tower as well as the fortress of Langres at your own pace !

100 When you see this sign just press the written number and the commentary starts.

Listen to the commentary

Commentary + light show

Commentary + video

For interactive displays just touch the screen to hear the audio. It will synchronise automatically.

C To stop a commentary press the C touch. Then you can enter another number.

And now... enjoy your visit !

Dates	juillet-août	avril-mai-juin-septembre
Ouverture	Ouvert 7 jours / 7	
	de 10h à 18h30	- du lundi au vendredi : de 14h à 18h - samedi, dimanche et jours fériés : de 10h30 à 18h
	Fermeture de la billetterie 1h avant Last admission is one hour before closing time	
Tarifs	4 € (adulte), 3 € (étudiants), gratuit - de 16 ans en famille.	

OFFICE DE TOURISME
PAYS DE LANGRES

Office de Tourisme du Pays de Langres

Square Olivier Lahalle - BP 16
52201 LANGRES Cedex
Tél. : 03 25 87 67 67
Fax : 03 25 87 73 33
info@tourisme-langres.com
www.tourisme-langres.com

langres

OBJECTIF IMAGES

FEADER

l'Europe s'engage en France
Fonds Européen Agricole pour le Développement Rural : l'Europe investit dans les zones rurales

La Tour de Navarre de Langres

Ville natale de Denis Diderot
Birth place of Denis Diderot

Il était une fois les fortifications...
Once upon a time the fortifications...

Visite audio-guidée
Visit with an audioguide

Animations lumière
Light show

Vidéos et bornes interactives
Videos and interactive displays

Langres :
la plus grande enceinte fortifiée d'Europe
the greatest fortress walls in Europe

© Photos : ISCL - Jean-François Feutriez

Il était une fois les fortifications de Langres

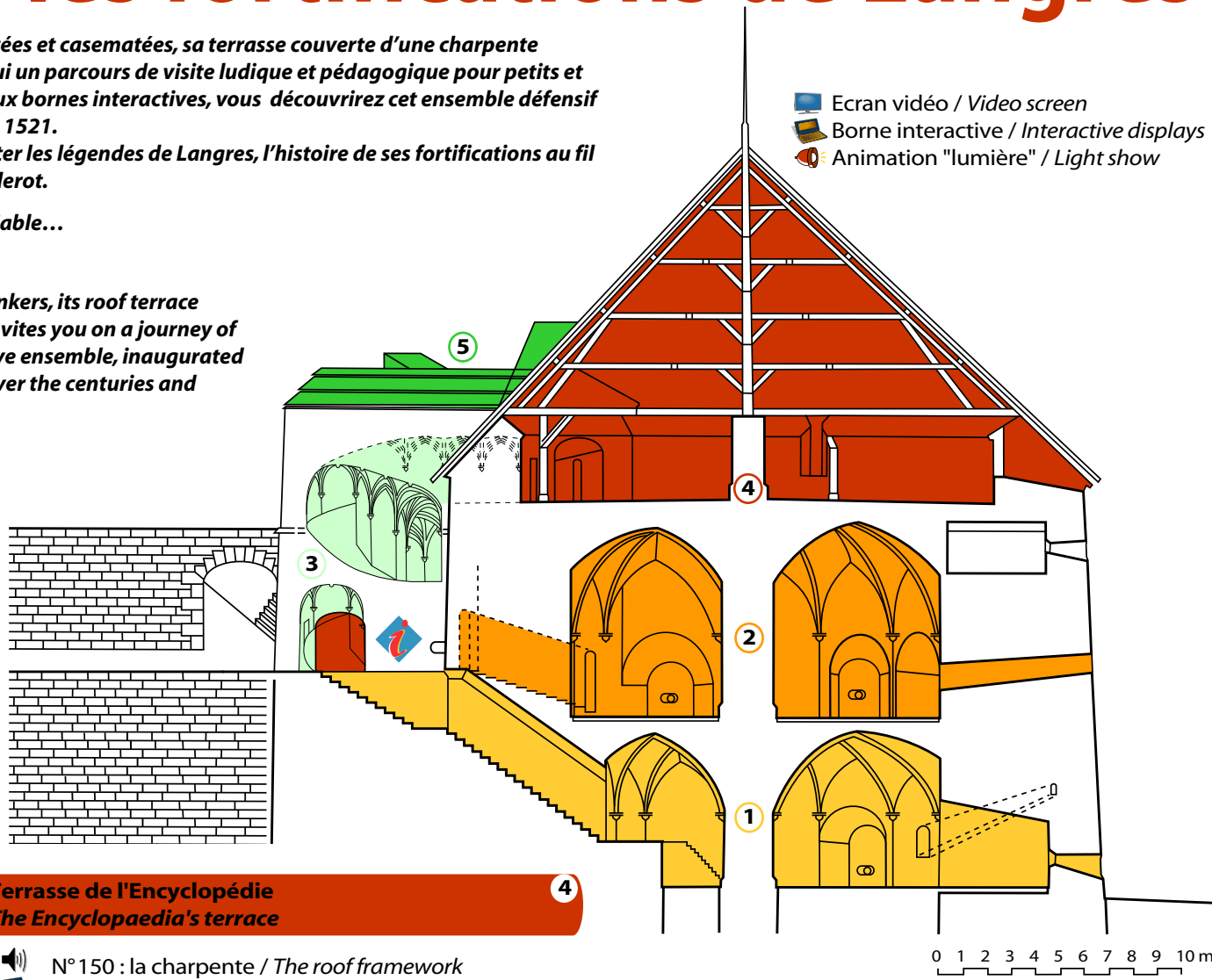
Dans son écrin de pierre grandiose, ses salles voûtées et casematées, sa terrasse couverte d'une charpente monumentale, la Tour de Navarre accueille aujourd'hui un parcours de visite ludique et pédagogique pour petits et grands. Grâce à un audio-guide, aux écrans vidéo et aux bornes interactives, vous découvrirez cet ensemble défensif unique du XVIème siècle, inauguré par François 1er en 1521.
Par des jeux de lumière, la tour s'anime pour vous conter les légendes de Langres, l'histoire de ses fortifications au fil des siècles et au travers de l'Encyclopédie de Denis Diderot.

Un voyage insolite, au cœur d'une architecture inoubliable…

Once upon a time the fortifications…

In its setting of grandiose stones, its vaulted chambers and bunkers, its roof terrace covered by a monumental oak framework, the tower of Navarre invites you on a journey of a singular visit. You will discover this unique 16th century defensive ensemble, inaugurated by Francois 1 in 1521, the history of the fortifications of Langres over the centuries and through the Encyclopaedia Diderot.

Ecran vidéo / *Video screen*
Borne interactive / *Interactive displays*
Animation "lumière" / *Light show*



Accueil - billeterie / *Reception - Ticket Office*
N°100 : accueil / *The reception*

Salle basse/ *Lower level* (1)

N°101 : la descente vers la salle basse / *Going downstairs to the lower level*
N°102 : la salle basse / *The lower level*
N°121 : l'histoire de la Tour de Navarre / The history of the Navarre Tower
N°103 : les légendes de Langres / *The legends of the town of Langres*

en remontant à l'extérieur / *Going upstairs to the*

N°110 : les bossages / *Bossages*
N°111 : les gargouilles / *Gargoyles*

Salle de la plus grande enceinte fortifiée d'Europe (2)
Room of "The greatest fortress walls in Europe"

N°120 : la salle intermédiaire / *The mid level*
N°123 : la plus grande enceinte fortifiée d'Europe / *The greatest fortress walls in Europe*
L'enceinte fortifiée de Langres / *Langres and its fortress walls*

Rampe de la tour d'Orval (3)
The spiralled ramp in the Orval Tower

N°130 : la casemate, la poterne et le puits / *Blockhouse, the secret exitway and the well*
N°131 : les clefs-de-voûte, les culs-de-lampe, ... / *Keystones, carved motifs, ...*

Terrasse de l'Encyclopédie (4)
The Encyclopaedia's terrace

N°150 : la charpente / *The roof framework*
Diderot et Langres / *Diderot and Langres*
N°151 : la terrasse, l'artillerie et les canons / *The terrace, the artillery and cannons*
N°154 : fortifications et Encyclopédie (2) / *The fortress and the Encyclopaedia (2)*
N°153 : l'inauguration en 1521 par François 1er / *The unveiling of the tower, in 1521, by François 1*

Terrasse de la Tour d'Orval (5)
The terrace of the Orval Tower

N°140 : le site de Langres / *Langres and its location*
N°141 : le camping et le jeu de l'arquebuse / *The campsite and the Arquebus Competition*
N°142 : le plateau et le cimetière allemand / *The "Plateau" and the German Cemetery*